

# **Workshop on Noisy User-generated Text 2015**

**Co-located with ACL-IJCNLP 2015**

**Beijing, China  
31 July 2015**

**ISBN: 978-1-5108-0953-6**

**Printed from e-media with permission by:**

Curran Associates, Inc.  
57 Morehouse Lane  
Red Hook, NY 12571



**Some format issues inherent in the e-media version may also appear in this print version.**

Copyright© (2015) by the Association for Computational Linguistics  
All rights reserved.

Printed by Curran Associates, Inc. (2015)

For permission requests, please contact the Association for Computational Linguistics  
at the address below.

Association for Computational Linguistics  
209 N. Eighth Street  
Stroudsburg, Pennsylvania 18360

Phone: 1-570-476-8006

Fax: 1-570-476-0860

[acl@aclweb.org](mailto:acl@aclweb.org)

**Additional copies of this publication are available from:**

Curran Associates, Inc.  
57 Morehouse Lane  
Red Hook, NY 12571 USA  
Phone: 845-758-0400  
Fax: 845-758-2634  
Email: [curran@proceedings.com](mailto:curran@proceedings.com)  
Web: [www.proceedings.com](http://www.proceedings.com)

## Table of Contents

<i>Minority Language Twitter: Part-of-Speech Tagging and Analysis of Irish Tweets</i> Teresa Lynn, Kevin Scannell and Eimear Maguire .....	1
<i>Challenges of studying and processing dialects in social media</i> Anna Jørgensen, Dirk Hovy and Anders Søgaard .....	9
<i>Toward Tweets Normalization Using Maximum Entropy</i> Mohammad Arshi Saloot, Norisma Idris, Liyana Shuib, Ram Gopal Raj and AiTi Aw .....	19
<i>Five Shades of Noise: Analyzing Machine Translation Errors in User-Generated Text</i> Marlies van der Wees, Arianna Bisazza and Christof Monz .....	28
<i>A Normalizer for UGC in Brazilian Portuguese</i> Magali Sanches Duran, Maria das Graças Volpe Nunes and Lucas Avanço .....	38
<i>USFD: Twitter NER with Drift Compensation and Linked Data</i> Leon Derczynski, Isabelle Augenstein and Kalina Bontcheva .....	48
<i>NRC: Infused Phrase Vectors for Named Entity Recognition in Twitter</i> Colin Cherry, Hongyu Guo and Chengbi Dai .....	54
<i>IITP: Multiobjective Differential Evolution based Twitter Named Entity Recognition</i> Md Shad Akhtar, Utpal Kumar Sikdar and Asif Ekbal .....	61
<i>Data Adaptation for Named Entity Recognition on Tweets with Features-Rich CRF</i> Tian Tian, Marco Dinarelli and Isabelle Tellier .....	68
<i>Hallym: Named Entity Recognition on Twitter with Word Representation</i> Eun-Suk Yang and Yu-Seop Kim .....	72
<i>IHS_RD: Lexical Normalization for English Tweets</i> Dmitry Supranovich and Viachaslau Patsepnia .....	78
<i>Bekli: A Simple Approach to Twitter Text Normalization.</i> Russell Beckley .....	82
<i>NCSU-SAS-Ning: Candidate Generation and Feature Engineering for Supervised Lexical Normalization</i> Ning Jin .....	87
<i>DCU-ADAPT: Learning Edit Operations for Microblog Normalisation with the Generalised Perceptron</i> Joachim Wagner and Jennifer Foster .....	93
<i>LYSGROUP: Adapting a Spanish microtext normalization system to English.</i> Yerai Doval Mosquera, Jesús Vilares and Carlos Gómez-Rodríguez .....	99
<i>IITP: Hybrid Approach for Text Normalization in Twitter</i> Md Shad Akhtar, Utpal Kumar Sikdar and Asif Ekbal .....	106
<i>NCSU_SAS_WOOKHEE: A Deep Contextual Long-Short Term Memory Model for Text Normalization</i> Wookhee Min and Bradford Mott .....	111

<i>USZEGED: Correction Type-sensitive Normalization of English Tweets Using Efficiently Indexed n-gram Statistics</i>	
Gábor Berend and Ervin Tasnádi .....	120
<i>Shared Tasks of the 2015 Workshop on Noisy User-generated Text: Twitter Lexical Normalization and Named Entity Recognition</i>	
Timothy Baldwin, Marie-Catherine de Marneffe, Bo Han, Young-Bum Kim, Alan Ritter and Wei Xu .....	126
<i>Enhancing Named Entity Recognition in Twitter Messages Using Entity Linking</i>	
Ikuya Yamada, Hideaki Takeda and Yoshiyasu Takefuji .....	136
<i>Improving Twitter Named Entity Recognition using Word Representations</i>	
Zhiqiang Toh, Bin Chen and Jian Su .....	141
<i>Multimedia Lab @ ACL WNUT NER Shared Task: Named Entity Recognition for Twitter Microposts using Distributed Word Representations</i>	
Frédéric Godin, Baptist Vandersmissen, Wesley De Neve and Rik Van de Walle .....	146
<i>NCSU_SAS_SAM: Deep Encoding and Reconstruction for Normalization of Noisy Text</i>	
Samuel Leeman-Munk, James Lester and James Cox .....	154